

MERCEDES
VITO W639 (L1) / VITO W447 (L1) / VIANO W639 (L1)



SOLID ROOF BARS

MONTAJ TALİMATI

FITTING INSTRUCTIONS

MONTAGEANLEITUNG

RIDELLES DE TOIT

TR

*Port bagaj taşıma kapasitesi 75 kg. olup; yükleme yapmadan önce aracın tavan taşıma kapasitesinin dikkate alınması gerekir.

EN

*Roof Rack carrying capacity is maximum 75 kg. Please check your vehicle roof maximum carrying capacity from your car manufacturer before load roof rack.

G

*Maximale Traglast unsere Dachrelinge betragen 75kg. Die freigegebenen Dachlasten der Fahrzeughersteller dürfen nicht überschritten werden. Bitte zur Kenntnisnahme!

F

*La capacité de chargement maximale est de 75 Kg. Nous vous prions de vérifier la capacité de chargement du toit de votre véhicule avant de charger les barres de toit.



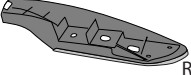
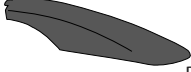
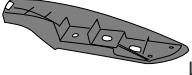
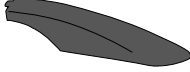
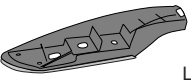
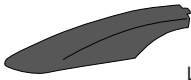
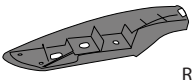
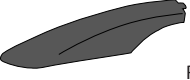
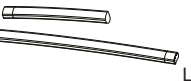
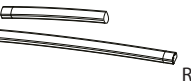
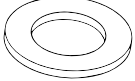




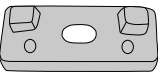




30 Min.





1

PARÇA LİSTESİ

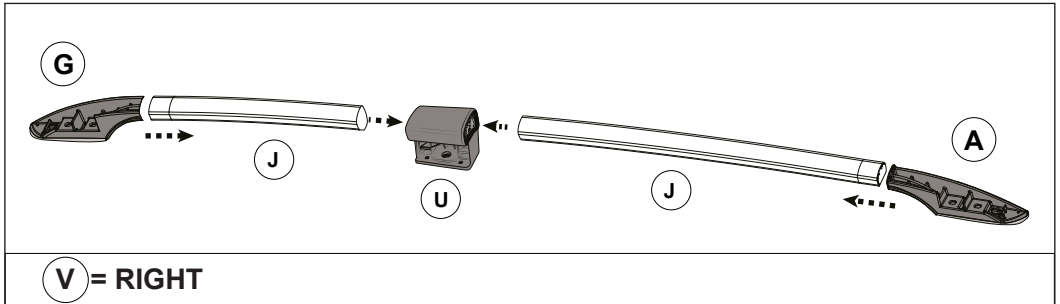
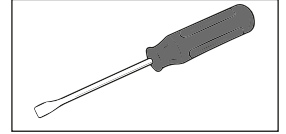
Part List / Teileliste / Lista de accesorios

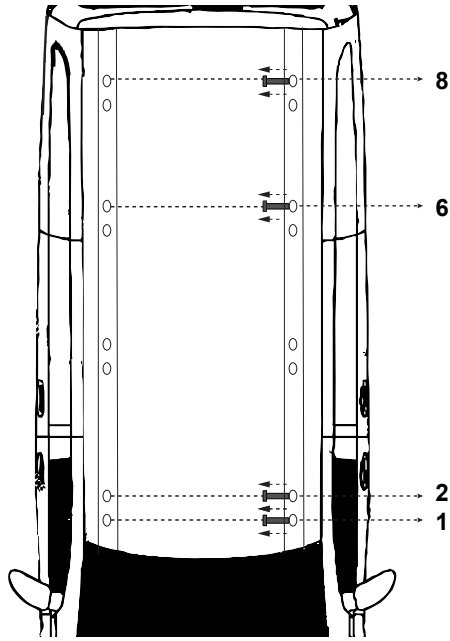


A 1 x  Ön Ayak Front Foot / Front Fuss	B 1 x  Ön Ayak Kapak Front Foot Cover / Front Fusskappen	C 1 x  Arka Ayak Rear Foot / Hintere Fuss	D 1 x  Arka Ayak Kapak Rear Foot Cover / Hintere Fusskappen
E 1 x  Ön Ayak Front Foot / Front Fuss	F 1 x  Ön Ayak Kapak Front Foot Cover / Front Fusskappen	G 1 x  Arka Ayak Rear Foot / Hintere Fuss	H 1 x  Arka Ayak Kapak Rear Foot Cover / Hintere Fusskappen
I 1 x  Profil Profile / Profil	J 1 x  Profil Profile / Profil	K 4 x  M6 Pul M6 Nut / M6 Unterlegscheibe	L 4 x  M6 x 25
M 4 x  M6 x 35	N 4 x  M7 Pul M7 Nut / M7 Unterlegscheibe	O 2 x 	P 2 x  Ayak Plastikleri Foot Plastic / Kunststoff Füße
R 2 x  Ayak Plastikleri Foot Plastic / Kunststoff Füße	S 1 x  5 mm	T 8 x 	U 2 x  Orta Braket Middle Bracket / Mittlere Klammer

 xx kg xx lbs	=	Max. 75 kg Max. 165 lbs
 		 80 km/h 50 Mph 130 km/h 80 Mph 40 km/h 25 Mph km/h Mph

Montaj için Gerekli Aletler Required Tools Notwendige Werkzeuge

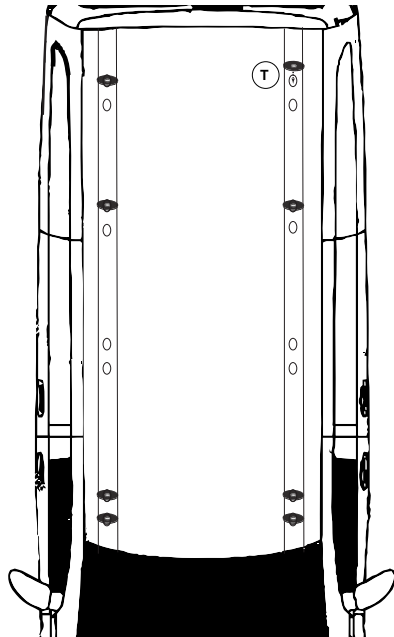
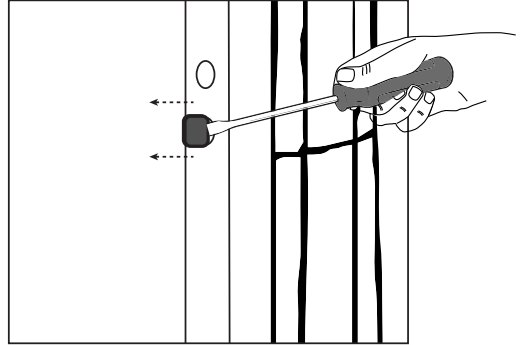




1) 1-2 ve 6-8 Numaralı tapaları araç üzerinden çıkartınız.

1) Remove the stoppers no 1 - no 2 and no 6 - no 8 from the vehicle.

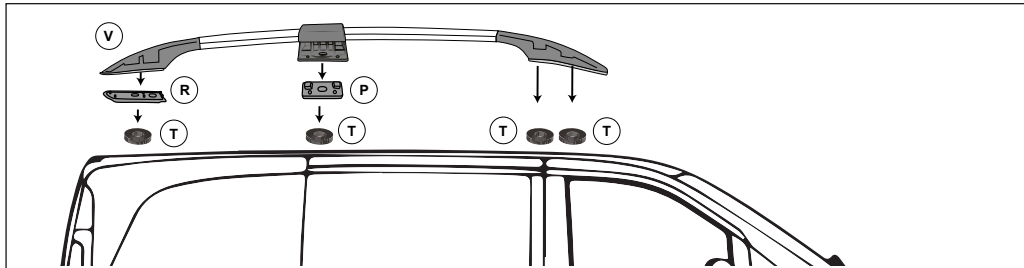
1) Entfernen Sie die Stopper Nr. 1 - Nr. 2 und Nr. 6 - Nr. 8 vom Fahrzeugdach.



2) Sızdırmazlık parçalarını tapaları çıkardığınız yerlere takınız.

2) When after remove the sealing parts from the plugs, please attached to same place.

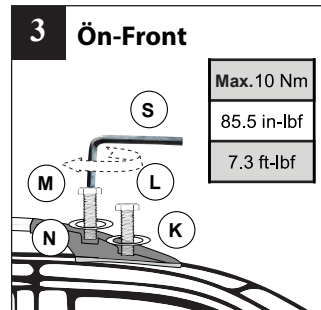
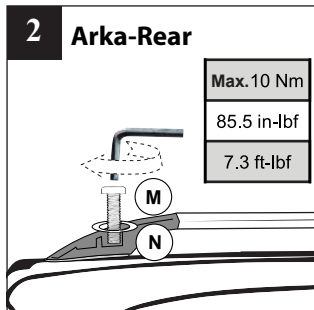
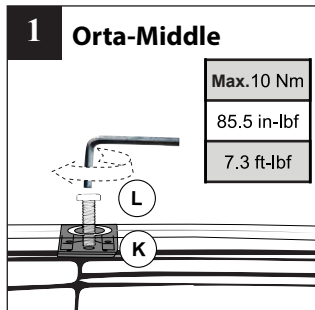
2) Nachdem Sie die Stopper entfernt haben platzieren Sie bitte die Dichtungsteile an derselben Stelle.



3) Arka ve orta yerdeki sızdırmazlık elemanlarının üzerine plastik besleme parçalarını yerleştiriniz. Üzerine gelecek şekilde portbagajı yerleştiriniz.

3) Fit the plastic feed pieces on the seals at the back and middle place. Place the roof rack above them.

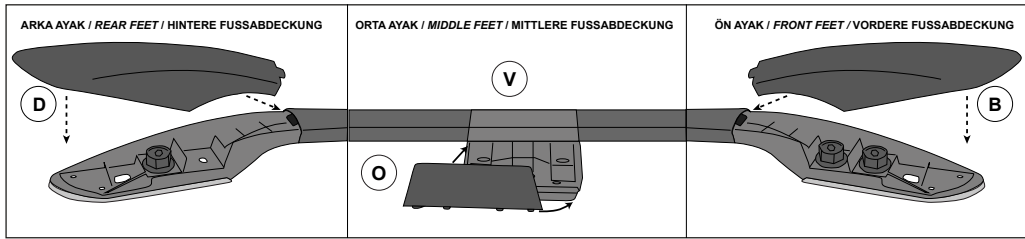
3) Platzieren Sie den Dachreling Füße auf die Dichtungsteile sowie in der Abbildung angegeben.



4) Port Bagajı araç üzerine montaj yerlerinden sabitleyip 1,2,3 nolu civatalar sıra ile eşit şekilde maximum 10 Nm olarak araç üzerinde merkezleyerek sıkınız.

4) Fix the roof rail at the mounting points on top of the vehicle then start turning the screw bolts in the following order (Bolt #1, Bolt #2 , Bolt #3) and turn the bolts by putting equal force, maximum 10 Nm.

4) Positionieren Sie die Dachreling an den Befestigungspunkten oben auf dem Fahrzeugdach und beginnen Sie dann, die Schraubenbolzen in der folgenden Reihenfolge zu drehen (Schraube #1, Schraube #2, Schraube #3) und drehen Sie die Schrauben mit gleicher Kraft, die maximale Kraft sollte 10 . betragen Nm.



5) Port Bagajın kapaklarını kapatıp montaj işlemini tamamlayınız.

5) Close the covers of the roof rack and complete the mounting process.

5) Positionieren Sie die Abdeckungen wieder auf die Dachreling Füße um die Montage abzuschließen.